LECKEY

Pronestander

Manual do Utilizador

Português

Apoio para crianças

O Pronestander Leckey foi desenhado para promover a sustentação do peso e a simetria da linha média. Este manual mostra como pode usar de forma rápida e fácil todas as funções. As instruções sobre a segurança e manutenção do produto asseguram que irá desfrutar da utilização deste produto durante um longo período de tempo.

CONTEÚDO

1. Utilização prevista p.04
2. Certificação p.04
3. Avisos e precauções p.04
4. Termos da garantia p.06
5. Registo histórico do produto p.06
6. Registo formação produto p.07
7. Informação de segurança p.07
8. Precauções e contraindicações p.09
9. Como desembalar e montar p.10
10. Configuração clínica para a gestão postural p.14
11. Ajustes frequentes para uso diário p.18
12. Informação sobre limpeza e cuidados p.22
13. Inspeção diária do produto p.23
14. Inspeção anual do produto p.23
15. Relançamento de produtos leckey p.24
16. Manutenção do produto p.25
17. Dados técnicos p.26

SECÇÃO 01: UTILIZAÇÃO PREVISTA

Utilização prevista
Os dispositivos destinam-se a ajudar crianças que não conseguem ficar ou manter-se numa posição em pé de forma independente, como parte de um programa de apoio de peso com suporte.

Indicações para uso
O Pronestander foi desenhada para ser usada em casa ou na escola. A gama de ângulos de pronação disponível permite o aumento gradual do suporte de peso à medida que a tolerância aumenta. O Pronestander destina-se a crianças de 1 aos 17 anos. Adequado para:

- Crianças com deficiências, como paralisia cerebral, lesões cerebrais traumáticas, distrofia muscular e outras condições em que programas de apoio em pé são incentivados.
- Crianças que apresentam atraso no desenvolvimento e que atualmente não se movimentam.
- Crianças com indicação de intervenção precoce.

SECÇÃO 02: CERTIFICAÇÃO

O Pronestander está classificada como dispositivo médico de classe I ao abrigo dos regulamentos da UE e do Reino Unido. Como fabricante, a James Leckey Design Limited, declara que este produto cumpre com os requisitos do Regulamento de Dispositivos Médicos (2017/745), Regulamentos de Dispositivos Médicos do Reino Unido 2002, Diretiva de Dispositivos Médicos (93/42 CEE) e a EN12182 Ajudas técnicas para pessoas deficientes, requisitos gerais e métodos de ensaio.

Aviso ao utilizador e/ou paciente: qualquer incidente grave que tenha ocorrido em relação ao dispositivo deve ser reportado ao fabricante e à autoridade competente do Estado-Membro em que o utilizador e/ou paciente está estabelecido.

⚠ **NOTA:**
Conselhos gerais para o utilizador
O não cumprimento destas instruções pode resultar em ferimentos , danos para o produto ou para o meio ambiente!

SECÇÃO 03: AVISOS E PRECAUÇÕES

1. **AVISO RISCO DE QUEDA**

- Nunca use o produto sobre uma superfície com mais de 5 graus de inclinação.
- Antes de usar, verifique sempre a operação dos acionamentos lineares, amortecedores a gás e unidades motorizadas.
- Ao ajustar o ângulo de suporte, certifique-se de que existe espaço de acesso suficiente em todos os lados do produto.
- Trave sempre os rodízios voltados para fora antes de colocar o utilizador no produto.

2. RISCO DE ENTALAMENTO DE DEDOS

- Certifique-se de que o utilizador ou o cuidador não deve tocar em nenhuma articulação ou eixo móvel que não se encontre travada.
- Enquanto o utilizador está no produto, o cuidador deve esforçar-se para manter os ajustes do produto no mínimo.

3. AVISO DE SEGURANÇA DO OCUPANTE

- As transferências do utilizador para dentro e para fora do produto devem ser realizadas com equipamentos e pessoal adequados.
- Ao transferir o utilizador para o produto, use primeiro a faixa pélvica para proteger o utilizador.
- Certifique-se de que todos os arneses, tiras das sandálias e proteção do tórax estão bem colocados.
- Se o utilizador apresentar qualquer forma de desconforto, retire-o em segurança do produto o mais rapidamente possível.

4. RISCO DE ESMAGAMENTO DE DEDOS

- Enquanto o utilizador está no produto, o cuidador deve esforçar-se para manter os ajustes do produto no mínimo.
- Cuidado ao montar ou ajustar a posição dos componentes montagem do andador para que os seus dedos não fiquem esmagados ao posicionar os componentes do andador e a apertar as fixações.
- Durante a montagem e o ajuste do produto, o cuidador deve evitar o risco de entalamento com os dedos das articulações ou pivôs do produto.
- Durante as transferências e os ajustes, o cuidador deve evitar o risco de esmagamento nas fivelas centrais e nos fixadores.

5. VERIFICAÇÕES DIÁRIAS DE PRECAUÇÃO

- O andador deve ser verificado diariamente antes da utilização para garantir que todos os
- arneses e componentes do andador estão fixos de forma segura.
- Antes de usar, verifique sempre a operação dos acionamentos lineares, amortecedores a gás e unidades motorizadas.

6. CUIDADO RISCO DE DISPARO DO CHASSI MOTORIZADO

- Antes de movimentar um andador motorizado, certifique-se de que a ligação de carregamento da bateria foi removida.

7. CUIDADOS DE LIMPEZA

- Limpe o andador regularmente para evitar a acumulação de sujidade. A sujidade acumulada pode desgastar prematuramente os componentes em tecido e estimular a corrosão no andador. Use apenas produtos de limpeza não abrasivos e panos húmidos, não use água corrente nos estofos quando ainda estiverem presos ao assento. Consulte a secção sobre Informação sobre limpeza e cuidados.

8. LAVADORAS/MANGUEIRAS DE LIMPEZA

- Não devem ser usadas para limpar o produto, mangueiras e lavadoras de pressão. Os andadores com um sistema de elevação elétrico não

são vedados contra água corrente e podem ficar danificados com a entrada de água. Consulte a secção sobre Informação sobre limpeza e cuidados.

9. CUIDADOS DE MANUTENÇÃO/ REPARAÇÃO DE COMPONENTES ELETRÓNICOS

- Os componentes eletrónicos e elétricos NÃO podem ser reparados pelo utilizador. A manutenção e as reparações devem ser realizadas apenas por pessoal autorizado pela Leckey.

10. CUIDADOS DE ELIMINAÇÃO

- Sempre que eliminar o produto para um centro de reciclagem comunitário, a estrutura e os componentes elétricos devem ser eliminados separadamente.

11. CUIDADOS DE COLOCAÇÃO EM UTILIZAÇÃO

- Antes de usar, aguarde 2 horas para que o produto se adapte à temperatura ambiente.

SECÇÃO 04: TERMOS DA GARANTIA

A garantia aplica-se apenas quando o produto é usado de acordo com as condições específicas e para os fins previstos, seguindo todas as recomendações dos fabricantes (consulte ainda os termos gerais de venda, entrega e pagamento). Todos os produtos e componentes fabricados pela Leckey têm uma garantia de três anos.

SECÇÃO 05: REGISTO HISTÓRICO DO PRODUTO

O seu produto Leckey está classificado como Dispositivo Médico de Classe 1 e, como tal, só deve ser prescrito, configurado ou relançado por um técnico competente com formação na utilização deste produto. A Leckey recomenda que seja mantido um registo escrito com pormenores de todas as configurações, relançamentos e inspeções anuais realizadas a este produto.

SECÇÃO 06: REGISTO FORMAÇÃO PRODUTO

(PAIS; PROFESSORES E CUIDADORES)

O seu produto Leckey é prescrito como um Dispositivo Médico de Classe 1 e, como tal, a Leckey recomenda que pais, professores e cuidadores que usem o equipamento devem ser alertados para as seguintes secções deste manual do utilizador por um técnico competente:

Secção 07
Informação de segurança

Secção 11
Ajustes Frequentes para Uso Diário

Secção 12
Informação sobre limpeza e Cuidados

Secção 13
Inspeção diária do produto

A Leckey recomenda que seja mantido um registo escrito de todas as pessoas que receberam formação sobre a utilização correta deste produto.

SECÇÃO 07: INFORMAÇÃO DE SEGURANÇA

1. Leia sempre as instruções completas antes de utilizar o produto.

2. Para melhorar, recomendamos que os utilizadores não sejam deixados sozinhos durante a utilização do equipamento da Leckey.

3. Use apenas componentes aprovados pela Leckey com o seu produto. Não é permitido modificar o produto. O não cumprimento das instruções pode colocar o utilizador ou o cuidador em risco e invalidará a garantia do produto.

4. Em caso de dúvida sobre a utilização segura do seu produto Leckey ou se alguma estiver danificada, por favor, deixe de utilizar o produto e contacte com nosso departamento de serviço ao cliente ou com o revendedor local, o mais rápido possível.

5. Recomendamos que os utilizadores nunca sejam transferidos diretamente da posição sentada para a posição em pé sem preparação e alongamento. A melhor forma de fazer isto é deitado num tapete, mas pode ser feito numa cadeira de rodas ou num sistema de assento, se necessário.

6. Realize todos os ajustes posturais relevantes e assegure-se de que estão bem seguros antes de Quando il prodotto è fermo assicurarsi che le ruote siano bloccate e rivolte verso l'esterno rispetto il telaio. Questo ne migliorerà la stabilità. Non regolare mai l'inclinazione del Pronestander o l'elevazione complessiva del supporto per il torace mentre il telaio è in uso. Le altre sistemazioni posturali

possono essere effettuate con precisione colocar o utilizador neste produto.

7. Ao colocar o utilizador num andador, por motivos de segurança, prenda sempre primeiro a faixa pélvica. As tiras torácica e dos joelhos devem então ser apertadas

8. Quando o produto estiver parado, certifique-se de todos os rodízios estão travados e voltados para o lado contrário da base, pois isto irá melhorar a estabilidade do produto.

9. Nunca ajuste o ângulo do Prostander ou a altura geral da placa torácica enquanto a armação estiver em uso. Outros ajustes de posição mais precisos podem ser realizados com segurança quando o utilizar está na armação.

10. Nunca deixe o produto sobre uma superfície com mais de 5 graus de inclinação. Não se esqueça de bloquear os rodízios.

11. O produto contém componentes que podem representar risco de asfixia para crianças pequenas. Verifique sempre se os manípulos e parafusos de bloqueio que se encontram ao alcance da criança estão sempre bem apertados e seguros.

12. Os produtos Leckey cumprem com a regulamentação de segurança contra incêndios de acordo com a EN12182. No entanto, o produto contém componentes plásticos e, por isso, deve ser mantido afastado de todas as fontes diretas de calor, incluindo chamas, cigarros, aquecedores elétricos e a gás.

13. Não coloque objetos quentes, acima dos 40 graus Celsius, na bandeja

14. Limpe o produto regularmente. Não utilize produtos de limpeza abrasivos. Realize verificações de manutenção regularmente para garantir que o seu produto está em boas condições de funcionamento.

15. O produto foi concebido para ser utilizado em espaços interiores e, quando não estiver a ser utilizado, deve ser guardado em local seco e que não esteja sujeito a temperaturas extremas.

16. O intervalo de temperatura de operação segura do produto é entre +5 e +40 graus Celsius.

SECÇÃO 08: PRECAUÇÕES E CONTRAINDICAÇÕES

Precauções

Deformações espinhais corrigidas, como escoliose ou cifose

- Contraturas musculares graves
- Assimetria muscular ou esquelética grave, incluindo deslocação da anca
- Condições progressivas e de perda muscular
- Risco elevado ou histórico recente de fraturas ósseas
- Risco elevado de lesão relacionada com pressão ou feridas abertas
- Padrões de movimento fortes e descontrolados
- Atividade convulsiva mal controlada
- Crianças dependentes do uso de gastrostomia endoscópica percutânea
- Instabilidade médica incluindo função respiratória ou cardiovascular comprometida
- Dependentes de aparelhos de sustentação da vida de terceiros, como tanques de oxigénio
- Dificuldades de aprendizagem significativas e/ou problemas comportamentais

Contraindicações

- Crianças que sentem dores ou desconforto que não possa ser resolvido com o ajuste do suporte/ posicionamento.
- Crianças com contratura em flexão da anca/joelho além dos limites do andador

Todas as precauções e contraindicações são consideradas a critério do clínico prescritor ou dos pais.
A Leckey recomenda que um médico habilitado e experiente esteja presente durante a avaliação inicial, ajustes, configurações e relançamentos para minimizar o risco.

SECÇÃO 09: COMO DESEMBALAR E MONTAR

Verificar Peças

Parabéns pela aquisição do seu Pronestander da Leckey. Quando receber o seu Pronestander, a mesma estará embalada na horizontal. A bandeja estará num pacote separado. O Pronestander é fornecido de série com placa torácica incluindo laterais flexíveis, placa de joelho, placa pélvica incluindo cinto, platina articulada, sandálias e bandeja de atividades incluindo tigela.

Montar o Pronestander

Para montar o Pronestander, duas pessoas devem primeiro tirar o Pronestander da caixa, ou em alternativa, remover a embalagem e rodar o Pronestander sobre os rodízios. Os rodízios devem ser travados na posição, voltados para fora da armação a 45 graus.

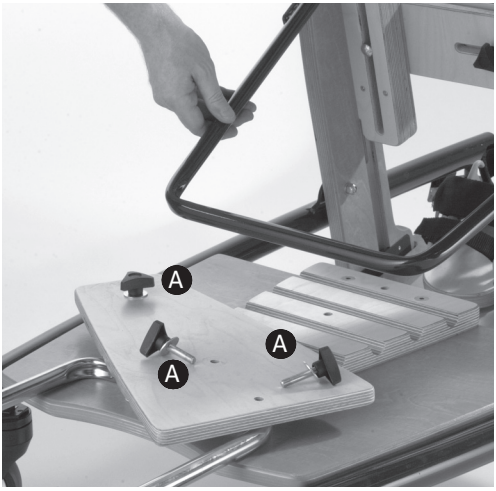
9.1 DEFINIR O ÂNGULO

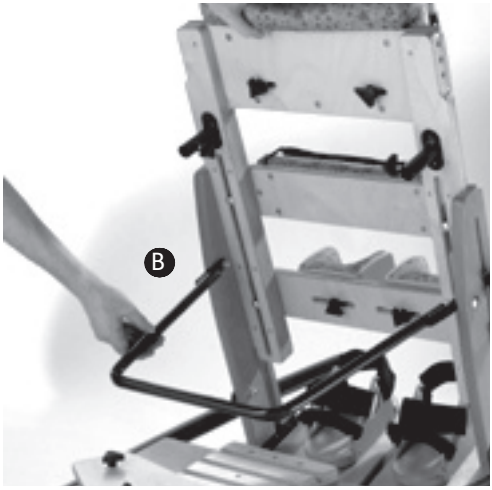
Para fixar o Pronestander no ângulo desejado, deve primeiro segurar a placa torácica e balançar suavemente a armação principal do suporte vertical. Em seguida, afrouxe os três parafusos Ⓐ cconforme mostrado e a barra de ajuste de ângulo Ⓑ pode ser posicionada no ângulo desejado. A placa deve, em seguida, ser colocada novamente na posição e os três parafusos Ⓐ devem ser novamente colocados e apertados firmemente.

⚠ **Nunca tente ajustar o ângulo da Pronestander quando a estrutura estiver a ser utilizado.**

⚠ **A segurança em primeiro lugar Mantenha os sacos de polietileno afastados das crianças.**

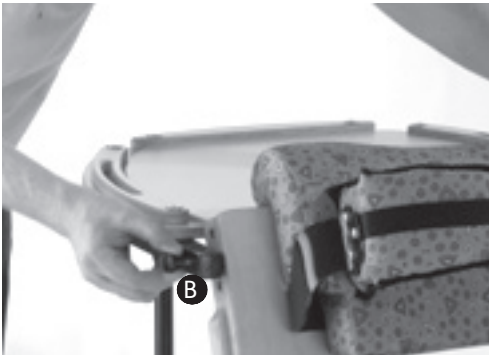
Certifique-se de que a barra de ajuste de ângulo está colocada firmemente antes de colocar o utilizador na Pronestander.





9.2 FIXAR A BANDEJA

A bandeja do Pronestander é fixada deslizando as hastes externas já fixadas na bandeja sobre as hastes internas já fixadas na armação e apertando, em seguida, os parafusos Ⓐ. A bandeja é então presa com um pino de bandeja numa das ranhuras Ⓑ na lateral da armação.



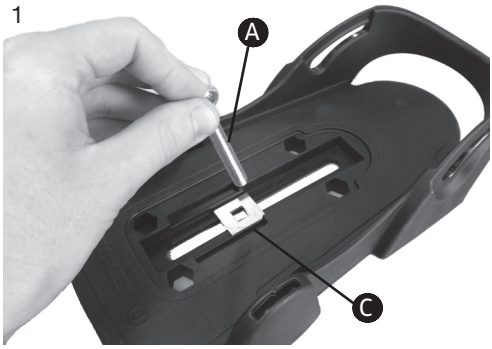
9.3 FIXAR AS SANDÁLIAS

Insira o parafuso de fixação necessário Ⓐ juntamente com a placa de retenção Ⓑ Coloque uma tampa de borracha Ⓒ na parte superior e inferior da sandália. Prenda utilizando os quatro parafusos Ⓓ fornecidos. Para retirar ou substituir o parafuso de fixação,

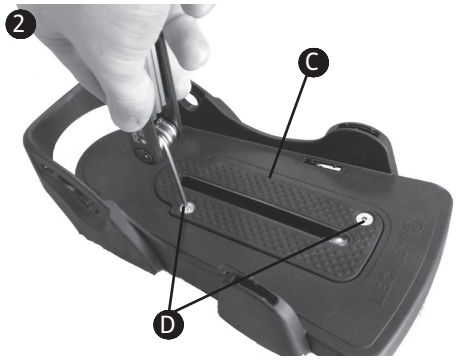
Coloque a sandália para que o parafuso de fixação atravesse a ranhura na platina. Para prender, coloque a anilha de borracha Ⓔ na parte inferior da platina, seguida pela anilha metálica Ⓕ e, por último, o botão Ⓖ no parafuso de fixação.

Para posicionar as sandálias, basta afrouxar o botão Ⓖ por baixo da platina, selecione a posição desejada e aperte novamente o botão.

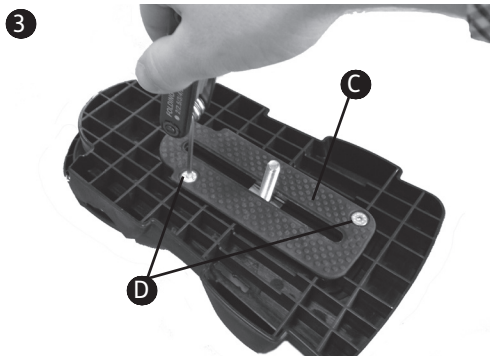
1



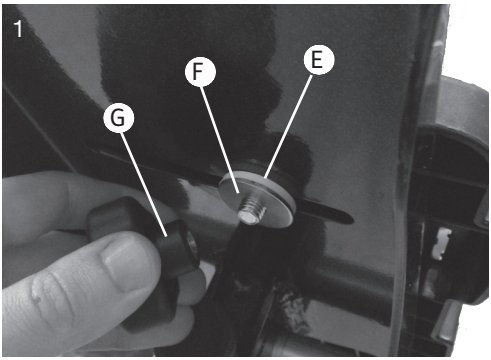
2



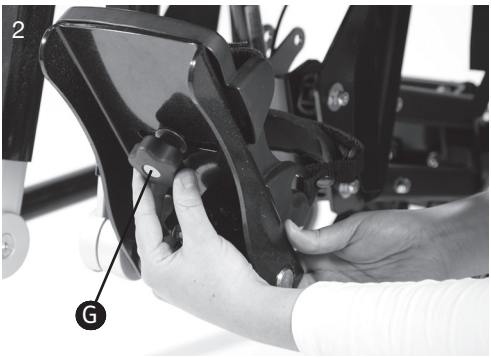
3



1



2



SECÇÃO 10: CONFIGURAÇÃO CLÍNICA PARA A GESTÃO POSTURAL

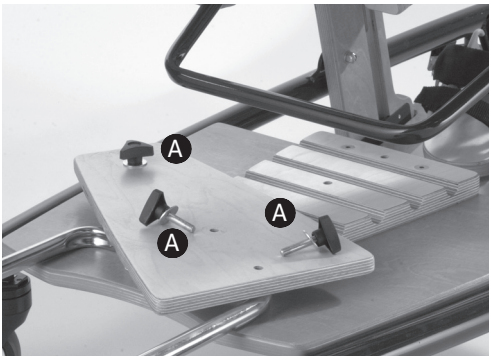
A configuração clínica do produto deve ser realizada por uma pessoa técnica e clinicamente competente, com formação na utilização do produto. A Leckey recomenda que seja mantido um registo escrito de todas as configurações clínicas realizadas para este produto.

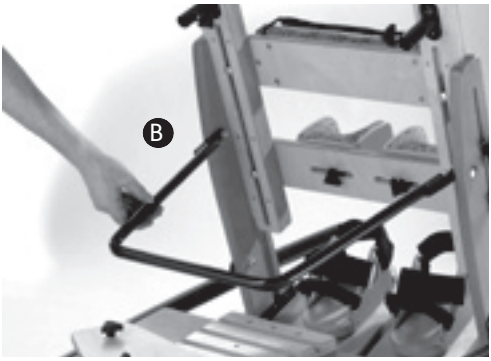
10.1 DEFINIR O ÂNGULO

Existe uma escolha de cinco posições angulares diferentes no Pronestander. Dependendo da tolerância do utilizador a ficar em pé, pode escolher posicioná-los em qualquer local de um ângulo muito inclinado a quase vertical.

Depois de selecionar o ângulo desejado, pode configurar o resto do Pronestander para se adequar ao utilizador.

⚠ **Certifique-se de que a barra de ajuste de ângulo está segura antes de colocar o utilizador na.**





10.2 AJUSTAR A ALTURA DA PLACA TORÁCICA

Em primeiro lugar, deve medir a distância dos pés do utilizador até mesmo por baixo dos braços. A melhor forma de fazer isto é na posição deitada num tapete. A altura entre a parte superior da placa torácica e as sandálias deve ser definida para o equivalente a esta distância. A altura da placa torácica pode então ser alterada afrouxando os botões na lateral da armação.
Uma vez solto, isto permitirá que toda a secção interna (incluindo placa torácica, placa pélvica e placa dos joelhos) se mova para cima e para baixo. Assim que a altura necessária é atingida, os botões devem ser apertados novamente com firmeza.

⚠ **Nunca tente ajustar a altura da armação principal quando o andador estiver a ser usado.Verifique se os botões de ajuste na placa torácica estão bem apertados antes de colocar o utilizador na.**

10.3 AJUSTAR A PLACA PÉLVICA

A altura da placa pélvica é definida para a distância equivalente entre o topo da pélvis do utilizador e os seus pés. A placa pélvica é ajustada soltando o parafuso de cada lado da placa e deslizando a placa acolchoada para a posição necessária. Assim que a posição necessária for atingida, os parafusos devem ser apertados novamente firmemente.

10.4 AJUSTAR A PLACA DOS JOELHOS

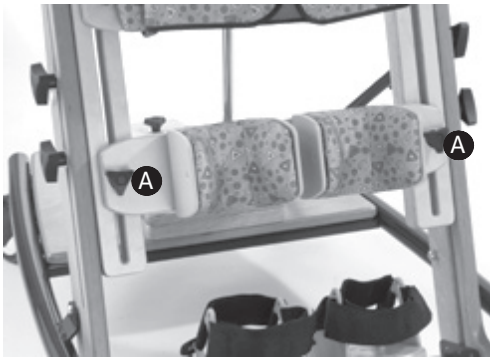
A altura da placa dos joelhos é ajustada afrouxando os parafusos Ⓐ de cada lado da placa dos joelhos, deslizando a placa dos joelhos para a posição necessária e, em seguida, voltando a apertar os parafusos Ⓐ firmemente.

⚠ **Durante a utilização podem ser feitos pequenos ajustes à placa dos joelhos e à placa pélvica.**
Tenha sempre cuidado para que os dedos não fiquem

10.5 AJUSTAR OS APOIOS DOS JOELHOS

As joelheiras podem ser movidas da esquerda para a direita e cada apoio dos joelhos é fixado por um único parafuso na parte de trás da placa dos joelhos. Para ajustar o apoio dos joelhos, afrouxe o parafuso, posicione-o conforme necessário e, em seguida, volte a apertar o parafuso Ⓐ firmemente.

⚠ **Tenha sempre cuidado para garantir que os dedos não ficam presos ao ajustar os apoios dos joelhos.**



10.6 FIXAR A FAIXA PÉLVICA

A faixa pélvica deve ser fixada ao utilizador primeiro, novamente, se possível, num tapete. As tiras pélvicas são presas em redor da pélvis do utilizador e as tiras mais longas são colocadas através dos anéis D na placa pélvica e presas firmemente atrás do utilizador com Velcro no cinto. Para garantir que consegue identificar facilmente a tira que envolve o utilizador e aquela que se prende à armação, existe uma etiqueta Leckey costurada na tira que passa em redor da armação.

⚠ **Prenda sempre a faixa pélvica e a tira de segurança primeiro, em seguida, a tira torácica e os pés do utilizador**

SECÇÃO 11: AJUSTES FREQUENTES PARA USO DIÁRIO

Os pais e os cuidadores devem aprender a fazer ajustes frequentes e as verificações de segurança na secção 7 com uma pessoa técnica e clinicamente competente com formação na utilização do produto. A Leckey recomenda que seja mantido um registo escrito de todos os pais e cuidados que receberam formação na utilização deste produto.

11.1 TRANSFERIR O UTILIZAR PARA O ANDADOR E RETIRÁ-LA DO ANDADOR

Antes de transferir a criança para o andador, realize a inspeção diária do produto, conforme descrito na secção 13 deste manual do utilizador. Antes de transferir a criança para o produto, trave todos os rodízios, certificando-se de que estão voltados para fora para maximizar a estabilidade do produto. Certifique-se de que as correias no peito, os arneses de suporte da anca e as sandálias estão soltos e que não impedem a transferência.

⚠ **Prenda sempre a faixa pélvica e a tira de segurança primeiro, em seguida, a tira torácica e os pés do utilizador.**

11.2 AJUSTAR AS SANDÁLIAS E AS PLATINAS

A platina do Pronestander é dividida e articulada na parte de trás do estribo. Isto permite que as sandálias sejam ajustadas mais facilmente e pode facilitar a transferência de uma posição sentada para uma cadeira de rodas, por exemplo.

Para posicionar as sandálias, basta soltar o botão por baixo da platina (foto 1), selecionar a posição pretendida e voltar a apertar o botão. Para posicionar os pés do utilizado nas sandálias, prenda as tiras de Velcro fornecidas para que o pé se mantenha no lugar. As correias devem ser colocadas sobre o peito do pé e sobre os dedos. A correia frontal pode ser passada através de uma das duas ranhuras em cada lado das sandálias, de acordo com o tamanho dos pés do utilizador (foto 2).

⚠ **Se a criança estiver a usar sandálias ou calçado leves, verifique as correias para garantir que a cinta não irrita a pele.**

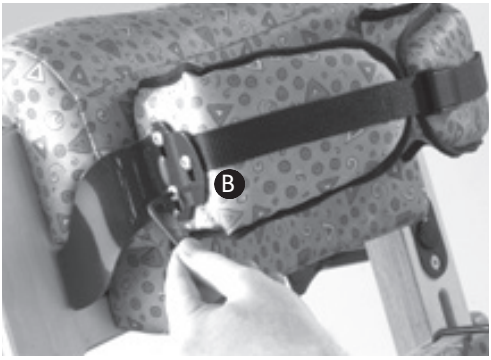
1

2

11.3 AJUSTE DO SUPORTE LATERAL FLEXÍVEL

Os suportes laterais flexíveis do Pronestander podem ser ajustados para dentro e para fora, afrouxando o parafuso na parte de trás da placa torácica Quando este parafuso tiver sido afrouxado, os suportes laterais flexíveis podem ser ajustados para a posição necessária e, uma vez na posição, os parafusos devem ser apertados novamente com força. As laterais flexíveis também têm um pequeno ajuste de altura. Para alterar a altura, afrouxe os parafusos allen Ⓑ, posicione as laterais conforme necessário e volte a apertar os parafusos allen Ⓑ firmemente. Os suportes laterais flexíveis são fixados em torno do utilizador, apertando a tira de segurança na posição. Aperte a tira de segurança imediatamente.

⚠ **Ter sempre cuidado para garantir que os dedos não ficam presos ao ajustar os suportes laterais.**



11.4 AJUSTAR A BANDEJA

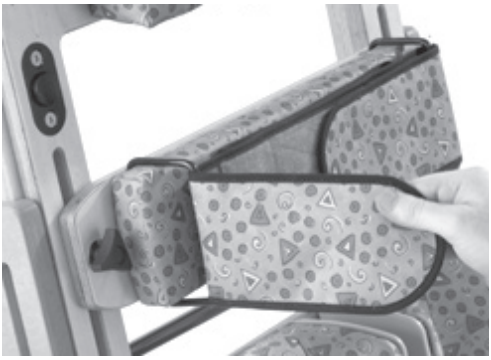
A bandeja pode ser ajustada em altura e ângulo afrouxando os parafusos Ⓐ nas hastes da bandeja, ajustando para a posição necessária e, em seguida, voltando a apertar os parafusos Ⓐ firmemente. A posição da bandeja também pode ser alterada em relação à placa torácica. Uma das três posições pode ser selecionada para ajudar a facilitar o bom funcionamento da mão.

11.5 FIXAR A FAIXA PÉLVICA

A faixa pélvica deve ser fixada ao utilizador primeiro, novamente, se possível, num tapete. As tiras pélvicas são fixadas em torno da pélvis do utilizador.

As tiras mais longas são passadas através dos anéis D na placa pélvica e presas firmemente atrás do utilizador com Velcro no cinto. Para garantir que consegue identificar facilmente a tira que envolve o utilizador e aquela que se prende à armação, existe uma etiqueta Leckey costurada na tira que passa em redor da armação.

⚠ **Prenda sempre a faixa pélvica e a tira de segurança primeiro, em seguida, a tira torácica e os pés do utilizador.**



SECÇÃO 12: INFORMAÇÃO SOBRE LIMPEZA E CUIDADOS

Como manter

Quando limpar o produto, recomendamos que use apenas água morna e um detergente não abrasivo. Nunca use solventes orgânicos ou fluidos de limpeza a seco.
Estofos e tecidos

1. Os estofos e os tecidos podem ser limpos manualmente enquanto colocados. Quando limpar, recomendamos que use apenas água morna e um detergente não abrasivo.
2. A manchas devem ser removidas logo que possível com um pano absorvente, toalha ou esponja. Como rotina, sabão e água quente com uma esponja é eficaz para sujidade normal e pequenos derrames de líquidos. Tenha cuidado para não molhar o tecido demasiado, pois isto fará com que a mancha se espalhe.
3. Podem ser usados agentes de limpeza antisséticos em manchas mais resistentes. Isto pode exigir um solvente seguro como o álcool isopropílico ou bebidas mineralizadas. Usar uma mistura de meia chávena de lixivia para 5 litros de água como desinfetante.

Componentes de metal, plástico e madeira

1. Podem ser usados para a limpeza diária, sabão e água ou spray antibacteriano.
2. Para limpeza profunda, pode ser usado um equipamento de limpeza a vapor de baixa pressão.
3. Não use solventes para limpar componentes de plástico, madeira ou metal.
4. Confirme sempre que o arnês está seco antes de usar.
5. Verifique todos os componentes de madeira regularmente para garantir que não estão rachados ou lascados.

SECÇÃO 13: INSPEÇÃO DIÁRIA DO PRODUTO

(Terapeutas, pais e cuidadores)

Recomendamos que as verificações visuais diárias do equipamento sejam realizadas pelos terapeutas, cuidadores ou pais para garantir que o produto está seguro para uso. As verificações diárias recomendadas são detalhadas abaixo.

1. Certifique-se de que todos os botões e parafusos de ajuste estão bem colocados e bem fixos.
2. Verifique todos os sinais de desgaste e danos dos estofos e Velcro
3. Verifique se todos os rodízios se movem livremente e ficam bloqueados em segurança.
4. Verifique todas as tiras de velcro e escove qualquer cotão para garantir que agarram firmemente quando usadas.
5. Verifique se os botões de ajuste na placa torácica estão presos antes de colocar o utilizador no produto.
6. Certifique-se de que a barra de ajuste de ângulo esteja segura antes de colocar o utilizador no produto.

⚠ **Em caso de dúvida sobre a utilização segura do seu produto Leckey ou se alguma peça estiver danificada, deixe de usar o produto e contacte a nossa equipa de Atendimento ao Cliente ou com o seu revendedor local, o mais.**

SECÇÃO 14: INSPEÇÃO ANUAL DO PRODUTO

(Terapeuta, Técnico, Especialista de Produto Leckey, Revendedor)

A Leckey recomenda que cada produto seja submetido a uma inspeção detalhada, no mínimo, uma vez por ano e sempre que o produto seja relançado para uso. Esta inspeção deve ser realizada por uma pessoa tecnicamente competente que tenha sido formada na utilização do produto e deve incluir, como requisito mínimo, as seguintes verificações.

1. Verifique se todos os botões, porcas, parafusos e fivelas de plástico estão no lugar, substituindo todos os itens em falta. Preste atenção especial aos seguintes itens;
2. Levante a base para verificar individualmente cada rodízio

- Ajustes de ângulo e altura do tórax e quadril
- Botões de ajuste das proteções dos joelhos individualmente. Certifique-se de que todos se movimentam livremente e retire qualquer sujidade das rodas de borracha. Verifique se os travões bloqueiam as rodas com segurança.

⚠ **Em caso de dúvida sobre a utilização segura do seu produto Leckey ou se alguma peça estiver danificada, deixe de usar o produto e contacte a nossa equipa de Atendimento ao Cliente ou com o seu revendedor local, o mais rapidamente possível.**

SECÇÃO 15: RELANÇAMENTO DE PRODUTOS LECKEY

A maioria dos produtos Leckey é analisada e encomendada para satisfazer as necessidades de um utilizador individual. Antes de relançar um produto, recomendamos que o terapeuta que prescreveu o produto realize uma verificação de compatibilidade do equipamento para o novo utilizador e assegure que o produto que está a ser relançado não contém modificações ou acessórios especiais.

Deve ser realizada uma inspeção técnica detalhada no produto antes da reedição. Isto deve ser realizado por uma pessoa tecnicamente competente que tenha sido formada na utilização e inspeção do produto. Consulte a **secção 14** sobre as verificações a realizar.

Antes de relançar um produto, recomendamos que o mesmo seja desinfetado de acordo com o seguinte procedimento:

Nota: Limpe sempre o produto primeiro para remover a sujidade acumulada antes de desinfetar/higienizar

1. Sempre que possível, recomendamos o uso de um sistema de desinfeção "nebulizador" automatizado que é usado para cobrir completamente as superfícies do produto com um agente desinfetante. As instruções do fabricante para o sistema escolhido devem ser consultadas antes do uso e cumpridas exatamente.

2. Quando não estiver disponível um sistema de desinfeção automatizado, todas as superfícies do produto devem ser limpas com toalhetes desinfetantes ou desinfetante líquido com um pano macio. Os produtos adequados são 70% IPA, 70% álcool ou lixívia diluída. As instruções do fabricante para o produto escolhido devem ser seguidas. O estofo e os tecidos do produto devem ser bem limpos de acordo com a secção Informação sobre limpeza e cuidados deste manual.

Verifique se foi fornecida uma cópia do manual do utilizador com o produto. É possível descarregar uma cópia no nosso sítio web em **www.leckey.com**

A Leckey recomenda que seja mantido um registo escrito de todas as inspeções realizadas durante o relançamento do produto.

SECÇÃO 16: MANUTENÇÃO DO PRODUTO

A assistência técnica de todos os produtos Leckey deve ser efetuada apenas por pessoas tecnicamente competentes com formação adequada sobre a utilização do produto.

Todos os pedidos de serviço internacionais devem ser direcionados ao distribuidor autorizado da Leckey, que terá todo o prazer em ajudar. Para mais informações sobre os distribuidores Leckey, visite o nosso sítio web **www.leckey.com.**

⚠ **Em caso de dúvida sobre a utilização segura do seu produto Leckey ou se alguma peça estiver danificada, deixe de usar o produto e contacte a nossa equipa de Atendimento ao Cliente ou com o seu revendedor local, o mais rapidamente possível.**

SECÇÃO 17: DADOS TÉCNICOS

Tamanho do Produto						
Tamanho	1		2		3	
Idade	1 – 5		4 – 9 1/2		9 – 17	
	mm	polegadas	mm	polegadas	mm	polegadas
Altura da Placa Torácica						
mín	470	18,5	680	27	975	38
máx	680	27	975	38	1350	53
Base						
comprimento	820	32	1070	42	1270	50
largura	600	24	650	26	700	28
Bandeja de Atividades						
profundidade	400	16	450	18	500	20
largura	525	21	575	23	625	25
Peso máximo						
do utilizador	30kg	66lbs	60kg	132lbs	100kg	220lbs
Ângulos de pronação da vertical	0° 10° 20° 30° 40°					

TABELA DE SÍMBOLOS

Símbolo	Significado
	Dispositivo Médico
	Ler as Instruções de Utilização
	Marcação CE
	Aviso
	Fabricante
	Número de Série
	Código do produto
	Peso máximo do utilizador
	Data de fabrico
	Apenas para uso em ambientes interiores
	Sem látex
	Identificação Única de Dispositivo
	Lavagem na máquina - temperatura da água 50°C
	Secagem na máquina a baixa temperatura
	Passar a ferro a frio
	Não limpar a seco

Sunrise Medical Poland Sp. z o.o
Elektronowa 6
94-103 Łódź
Polska

pl@sunrisemedical.de
www.sunrise-medical.pl

Tel: +(48) 42 275 83 38
Faks: +(48) 42 209 35 23

James Leckey Design Limited
19 Ballinderry Road
Lisburn, BT28 2SA
Northern Ireland

(+44) 28 9260 0750
hello@leckey.com